

## “El Censor” lanza un urgente llamado a las entidades representativas y al comercio en general de Young y su zona de influencia

El 25 de Julio venidero, a la hora 10, en el local del Restaurant “Avenida”, judicialmente se procederá a la venta de 4354 hectáreas de campo que forma la Estancia “Los Paraíso” de propiedad de la Sucesión de Don Miguel Young.

En otra de nuestras ediciones anteriores apuntábamos la imperiosa necesidad de fomentar la agricultura y la ganja, hoy un tanto alejadas de la actividad de nuestra zona.

Dijimos también que el parcelamiento en chacritas era de gran importancia por cuanto muchos son los colonos que están a la espera de alguna ocasión para constituirse en pequeños propietarios del terreno que ellos trabajan.

Bien; esas tierras irán a remate en la fecha indicada y aquí el extraño procedimiento: la propaganda de esa operación judicial se restringe a la capital. El Juzgado de la 1.ª Instancia, en lo Civil de 6.º Turno, ha ordenado la publicación del edicto en el “Diario Oficial” y “La Gaceta Comercial”, mientras nosotros los que no seamos suscriptores de la última nombrada, nada sabremos de lo que está por pasar por nuestra zona. Entendemos que lo que correspondía era al ordenamiento de publicación de ese edicto en un diario local ya que es el único medio de una propaganda efectiva por su circulación en la zona.

### Cómo se efectuará la venta

Según consta en el aviso publicado en un diario de la capital, la venta se haría de la siguiente manera:

El campo estará dividido en 50 fracciones vendiéndose desde 42 hasta 288 hectáreas, “DANDO OPCION a que el comprador, una vez cubiertas las bases, TOME TODAS LAS FRACCIONES QUE LE CONVENGAN, HASTA LA TOTALIDAD DEL CAMPO, siempre que sean linderas”.

En primer lugar, la base de 42 hectáreas, nos parece elevada, ya que de procederse con un criterio de favor para el colono o granjero, debería reducirse, a la mitad. Así y solamente así se contribuiría en beneficio de ambas partes; una por estar en mejor condiciones para la compra; la otra, que ante mayor cantidad de parcelas a venderse, la competencia sería más animada y en consecuencia de elevado producido.

Como segundo punto de este fraccionamiento, la opción que se ofrece da lugar a pensar que podría darse el caso de que se diera comienzo al remate por la parte de menor valor y el adquirente con esa facilidad se constituiría en dueño al mismo precio que aquella, por tierras de triple valor por sus mejoras. También esta forma de venta da a entender que ya existiría un posible comprador cuyo fin en esa adquisición sería la de dedicar esas tierras exclusivamente a la ganadería.

Es necesario que todo Young se una a sus entidades más representativas, para elevar a quien corresponda un mensaje, donde se especifique la necesidad urgente de que esas tierras sean adquiridas directamente por el Banco Hipotecario y este

a su vez las ofrezca en parcelas menores a los colonos y a los granjeros que hoy se hallan a la espera de tierras para trabajar.

Hemos de recordar que las ventas de tierras de Valle de Soba, han constituido un retroceso comercial en la zona. Las 50 familias que allí se alojaban han sido sustituidas por unas pocas y el resultado de esa operación en la repercusión fue para todo el comercio local.

Otra vez se pone en el tapete un caso análogo, y corresponde a nuestras entidades y el comercio, evitar otro desastre que evidentemente nos acarrearía, en un plazo mas o menos breve, la molestia de la búsqueda a una solución difícil entonces de encontrar.

### Opinión de varios vecinos

A este respecto hemos creído de la conveniencia recabar opiniones de varios caracterizados vecinos quienes se muestran en un completo acuerdo con nuestra sana predica.

También ellos creen con nosotros que, de ir esas tierras a remate, más justo que se fraccionen en parcelas para agricultura y ganja, esta última de más provecho positivo. Que su total adquirir debe ser el Banco Hipotecario y éste venderlas a quienes interesan bajarlas a largos plazos constituyéndose así una colonia que nos daría grandes resultados en lo económico de la zona.

### El Banco Hipotecario

En el aviso que nos referimos más arriba dice:

“El Banco Hipotecario acordará créditos liberales, de acuerdo con las distintas modalidades de sus colocaciones”.

¿Recordará créditos esta institución a los interesados de la Capital? Y lo preguntamos, porque aquí la mayoría ignora de este remate.

¿Dónde está la propaganda a este respecto del Banco Hipotecario? Esto es demasiado obscuro si tomamos en cuenta que estamos a 1 mes y 6 días de la liquidación judicial de “Los Paraíso”.

La Sociedad Fomento ha tomado interés en este asunto desde un principio y hoy conjuntamente con nosotros hace su llamado para que tanto el comercio como la Sdad. Rural y los que pudieran estar afectados, de elevar ese remate en la forma especificada, tomemos una enérgica solución y hagamos todo por el todo para que esas tierras sean adquiridas por el Banco Hipotecario para su parcelamiento y hacer de esa estancia un lugar de buena agricultura y granja dando cabida a numerosas familias que de sayo traerían aparejado un progreso económico para la zona.

Esa misma Sdad. de Fomento ya hizo gestiones ante el Bco. Hipotecario y Presidente de la Comisión Nacional de Fomento Rural; se dirigió a los diputados en el mismo sentido, Dr. Lucio Malmierca y Barahano habiendo tenido contestación solamente del representante nacional nombrado en primer término y que es el siguiente:

“Dr. Lucio Malmierca saluda al Sr. Vice Presidente de la Sociedad Fomento de Young, Don Al-

fonso Bartaburu y al acusar recibo a la comunicación de la Entidad que representa, le hace saber que estimula la gestión ante el Banco Hipotecario—pero le interesaría conocer el precio a qué se ofrece y qué valor aproximado tienen las tierras—MALMIERCA Montevideo Mayo 28 de 1940.—”

### Contestándose

“Dr. Lucio Malmierca, Lavalleja 1786— Montevideo— Atento a la gestión iniciada por Vd. manifestamos que el precio básico ofrecido es de 80 pesos hectáreas y valor aproximado de 100 pesos.

Mayores informes recabar Escribano Rubio, Afectuosamente—Alfonso BARTABURU, Vice Presidente Soc. Fomento de Young—”

En nuestra próxima edición daremos a conocer las notas enviadas al Banco Hipotecario y Pte. de Coms. Nal. de Fomento Rural, y por último EL CENSOR lanza esta alarmante noticia que debe ser considerada por todos los que no quieren un retroceso en el progreso alcanzado hasta la fecha.

Cumplimos un deber y ante el nuestra hoja al servicio de las buenas causas.

## Volvió a advertir a Italia

El Cairo 17— El primer ministro Ali Maher volvió por última vez a advertir a Mussolini que si una sola bomba cae sobre su territorio.

Egipto declaró la guerra a Italia.

## Roma dice haber ocupado varias localidades

Roma 17— Del frente alpino sobre frontera franco italiana se informa que nuestras tropas rechazaron a un batallón francés ocupando además algunas aldeas. La noticia no ha sido confirmada.

## Por primera vez avistáronse naves italianas

Gibraltar 17— Por primera vez 13 unidades británicas sostuvieron un combate naval con las italianas, obligándolas a huir. Se sabe que 3 unidades de aquel país han sido seriamente averiadas.

## Capuzzo y Magdalena en poder de los británicos

El Cairo 17— Han caído las ciudades de Capuzzo y Magdalena de la frontera egipcia con Libia ha sufrido enormes bajas al intentar hacer frente a las tropas británicas.

## Box en el Luna Park

Buenos Aires 15 (correspondiente) Anoche debutó como profesional el uruguayo Roberto

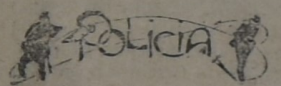
Vázquez ganando por puntos al argentino Toribio Rodena.

En el match de fondo, Alberto Lowe, conservó su título de campeón sudamericano frente a Ernesto Carnese, ganándole por K. O. en el 5.º round.

## Será grave la situación del Ministro Aleman en el Uruguay

Montevideo 15 (Corresponsal) La investigación, jueces y fiscales adoptarán severas medidas contra los centros nacional-socialistas y una vez comprobada la existencia de la “Gestapo” y de “Tropas de asalto” la situación del Ministro alemán en el Uruguay, sería de gravedad ya que éste en su comunicación dice entre otras cosas: “desde el comienzo de la guerra actual está bajo mi vigilancia personal, el Partido Nacional—Socialista, entidad que responde a la organización del nazismo”.

Ahora es que las autoridades tomen las medidas con la urgencia que el caso requiere.



## La Investigación en Young

De la investigación realizada en nuestra localidad, nada podemos adelantar por cuanto las autoridades guardan reserva a este respecto. Sabemos solamente que fueron varios los domicilios allanados por sospechar de actividades sospechosas de sus moradores.

## La atropelló una vaca

En la tarde del viernes en la Estancia “El Sauce”, ubicada en la 5.ª Sección de este Departamento, la señora Bertha Kin de Klemm, de nacionalidad alemana, casada, de 37 años de edad, sufrió un serio accidente del que reportó contusiones de carácter reservado, debiendo ser trasladada de inmediato al Hospital local. El hecho se produjo mientras la nombrada señora se disponía al ordeño de una lechera. En ese instante, fué atropellada por una vaca que se encontraba cerca, y fué con tan mala suerte que de resultados del embión produjose varias contusiones. Inmediatamente fué auxiliada y se le trasladó al nosocomio local.

## Riña entre trabajadores

El viernes a las 10 horas de la mañana en un establecimiento cercano a nuestra población por cuestiones del trabajo, Manuel Bordagorria, uruguayo, casado, de 30 años y el joven Honorio Pais Cano, también uruguayo, soltero de 18 años de edad, se trabaron en pelea de cuyo resultado este último fué el que llevó la peor parte, ya que nada le valió el cuchillo por la rápida acción de Bordagorria quien desenfundando

## Se reúne esta tarde el Senado

Montevideo, 17.—Gran repercusión americana constituirá el informe de la C. Investigadora en el Senado, en sesión de esta tarde, sobre las actividades nazis en el Uruguay.

su revólver, ante la agresión hiciera a aquél en el brazo izquierdo. Las autoridades locales tomaron intervención en estos dos accidentes.

Tanto Bordagorria como Pais Cano, están a disposición del juez de turno.

## Deportes Pro Liga de Fútbol

Reunieron ayer en el Café Donato los Delegados de los Clubs: Nacional, Peñarol y San Lorenzo, estando ausentes los de Blanco y Negro y Uruguay. Se movió en el sentido de, para formación del Consejo Directivo, elevar notas a elementos de capacidad reconocida para que acepten la integración de esa Directiva.

El jueves 20 se hará otra reunión en el local precitado, a las 21 horas.

### ESTA NOCHE “S. LORENZO”

A las 21 horas en el Café Donato se reunirá la C. D. del Club Atlético “San Lorenzo”.

Varios son los asuntos a tratarse y por ello se recomienda puntual asistencia.

### Mañana se reúne la C. D. de Nacional

Se recuerda a los componentes de la Directiva de Nacional que mañana a la hora 19 se reunirá a fin de tratar asuntos de vital importancia. Se ruega la puntual asistencia.

### Agradecimiento

INOCENCIA B. de TOLOSA agradece muy sinceramente a los Drs. Carlos M. Fischer y Semirámides L. Zeballos, por su inteligente intervención para con el hijo Pedro, hoy fallecido, habiendo resultado estériles todos los cuidados prodigados por la ciencia. También agradece a todos aquellos que en una u otra forma le acompañaron en este triste trance.

### Bajó la Libra Esterlina

Montevideo, 17—Ha bajado el precio de venta de la libra esterlina de \$ 9.73 a 9.65.

### Nacional Campeón de Honor

Montevideo 17— En el partido efectuado ayer en el Stadium Centenario por la final del Campeonato de Honor entre Nacional y Peñarol, el primero ganó holgadamente por 4 a 1.

## Rindióse Francia. El mundo está de luto

Burdeos 17. El Mariscal Petain ordenó el cese de las hostilidades con Alemania. Londres, 17. Reunido el gabinete se declaró que Inglaterra continuará la guerra conjuntamente con la flota francesa en el mar. — Burdeos, 17. En el pedido de armisticio del general Petain, no hizo mención a las colonias ni a la flota. — Berlín, 17. El alto comando exige del Francia la rendición incondicional de todo el territorio francés. — Berlín, 17. El embajador de España en Francia mediará en las negociaciones del armisticio entre Alemania y Francia. — Londres, 17. Según informaciones recibidas en esta capital, próximamente se entrevistarán Hitler y Mussolini a fin de negociar con Rusia para establecer un nuevo estado de cosas en toda Europa, teniendo en cuenta los intereses de sus respectivos países.



## EL CENSOR

APARECE LOS LUNES,  
MIÉRCOLES Y VIERNESDirec. Adm. y Talleres:  
Calle Las Piedras.

## Tarifa Avisos:

1 pág. por mes \$ 50.  
12 " " " 30  
14 " " " 18.Por publicación 0 10 el ctm  
de columna.

1 columna por 10 ctm. \$ 3.

Profesionales 5 líneas por 1  
col. con diario \$ 1.50.

Demás avisos: convencional.

## Suscripciones:

Año adelantado \$ 9.  
" atrasado: " 10.  
Seis meses: " 4.50.  
Mensual: " 0.80.Editan el periódico en los  
talleres de su propiedad.

## La limitación del consumo de combustibles

El gobierno argentino acaba de introducir una modificación en los horarios de iluminación y el ajuste de los servicios ferroviarios, como así de todo elemento que constituya un gasto de combustibles.

Sobre este punto, ya editorializó hace más o menos unos 10 días,

el colega metropolitano «El Debate» y hoy que todo aquello fué llevado a la práctica por el gobierno del país vecino, hemos de decir que la medida adoptada por aquél, con la aprobación de ministros, plantea a la vez una seria advertencia que convendría tener presente en nuestro país que no posee los yacimientos como aquél y que todo hay que importarlo.

Si nuestro vecino llega a sentir la escasez de combustibles, nosotros no hemos de escapar a los perjuicios de una idéntica necesidad y falta hace pues que vayamos tomando medidas de previsión para ponernos a cubierto de riesgos que podrían sobrevenir de continuar en la forma que es del dominio de todos la actual conflagración europea.

## La Caridad en silencio

Es la verdadera caridad; la que no pide el elogio; la que se hace en la sombra de toda ostentación. Pero actos como el que nos vamos a ocupar debe ser grabado en letras de oro, aun contrariando el sentir de su benefactora. Y nuestro ojo siempre alerta en las buenas acciones descubre un gesto que vamos a traducirlo en letras para que se sepa, y para que hayan imitadores.

Nuestro Centro de Salud pública acaba de ser objeto de una valiosa donación. El presidente de la Comisión Honoraria, Ing. Don Luis Fabre recibió de la caritativa dama de nuestra sociedad, Sra. Alicia L. de Stirling, 12 ajuares para niños recién nacidos.

Gesto digno que no puede quedar en silencio.

## En la Tablada la situación no es nada buena

Desde una semana a esta parte las actividades de Tablada se realizan dentro de condiciones desfavorables. Varios son los factores que operan en contra del desarrollo de los negocios, pero cabe señalarse como causa principal, la dificultad de los embarques, debido justamente a la escasez de bodegas. También influye esta mala situación la excesiva oferta que se ha hecho sentir en forma bien visible.

El precio mayor obtenido en la Tablada fué siempre pagado por el Frigorífico Nacional, pero no obstante ello, se puede afirmar que él es inferior al que se venía abonando.

Los otros dos establecimientos el Swift y el Artigas, cotizaron siempre precios inferiores.

Todo esto nos demuestra que el mercado está pasando por momentos difíciles y de ser abultada la entrada a Tablada, los precios descenderán aún más y si en cambio se mantiene a un nivel más o menos parejo, las cotizaciones conservarán más equidad y estabilización.

☆☆☆☆☆☆☆☆

Grandes Rebajas de  
Precios Ofrece

CASA

## “ELIAS”

POR MAÑO y JUNIO

Visítenos y se  
convencerá

PUEBLO YOUNG

☆☆☆☆☆☆☆☆

Si ud. necesita  
DEPURAR SU SANGRE  
No haga experiencias!  
Tome solamente

Elixir de Nogueira  
del Farm. Químico  
JOÃO DA SILVA SILVEIRA  
PODEROSO  
ANTI-SIFILITICO!



Combate las  
Heridas, Bar-  
ros, Manchas,  
Eczemas, Ul-  
ceras Can-  
cros, Gonor-  
reas, Bubas,  
Fistulas, Reu-  
matismo

y finamente todas las en-  
fermedades de sangre impura!

PARA LOS DÉBILES!  
VINHO CREOSOTADO

de João da Silva Silveira  
Gran Tónico!  
Combate la  
Tos, Bronquitis,  
Dolores de Espal-  
das y Dolor de Pecho



## Estancia “SANTA ISABEL”

De M. RAUL PARIETTI. — Estación Young

Semillas de Pedigrée e Hijas de Pedigrée, tiene en ven-  
ta de las variedades siguientes:

TRIGOS. — Litoral Común, Litoral 1, Litoral 2,  
Litoral Precoz, H. 31 y  
KLEIM PIRAMIDEX.

LINOS. — Record 11, Mal Abrigo y B. H.

AVENAS. — N.º 1095 (para pastoreo) y F. 2 A.  
B. 12 (para granero)

Por Precios y demás informes dirigirse al estableci-  
miento o en ésta: Barraca Harguindegui y Lorenzo Tas-  
sano & Cía.

(NOTA: TRIGO H. 31, Agotado.)

## Todo el mundo en favor de los aliados



Esta nota gráfica nos muestra a altas personalidades del foro argentino sorprendidas en un intervalo de la gran asamblea del Plaza Hotel de Buenos Aires, donde se reafirmó la adhesión pro causa aliada.

## BODEGA “BECCARIA”

VINOS SELECTOS  
LA MEJOR CALIDAD  
PRECIOS RAZONABLES  
Avenida España 1562 — Teléfono 571. — Paysandú.

## Café “Independencia”

HIGIENE Y ESmero

ALBERTO GERFAUO.

Young.

El mundo habla,  
canta y ríe para  
Vd. con receptor



Pídanos una demostración  
¡ATENCIÓN!

Si Vd. es entendido en Radio, pruebe un Philips  
SUPER-3 de los nuevos modelos de 1940 y quedará  
convencido por 10 razones de su superioridad  
sobre lo conocido.

Representantes Oficiales:

JOSE S. BATTISTESSA e HIJOS  
YOUNG

## Sociedad Rural de Río Negro

PUEBLO YOUNG

Remate Feria con Bandera Libre en nuestro Local propio

El Jueves 20 de Junio  
SOLICITAMOS  
CONSIGNACIONES

Se avisa a los Srs. Ganaderos que las haciendas deben  
concurrir completamente saneadas.  
Por informes al rematador de su preferencia, o a la  
Gerencia de la Sociedad, en ésta.

Sembradora a Voleo  
En perfecto estado  
SE VENDE

Lorenzo Tassano  
y Cía. Ltda.  
Cereales

YOUNG «F.C.M.»



## Dos capitanes en amena charla



antes de la iniciación del partido entre los teams de F. C. O. y Huracán, llevado a cabo el domingo 9 del corriente.

Una muchachada entusiasta, llena de verdadero espíritu deportista ha querido fundar en Valle de Soba una entidad para fomentar el más popular de los deportes el fútbol.

Y ese mismo afán se tradujo en realidad, ya que hoy, bajo la denominación de «Ferro Carril F. C.», la población de Valle de Soba tiene una institución que por las personas que la representan es índice de seriedad para un progreso futuro.

Hasta la fecha no sabemos qué cuadros formará, pero sea cual fuere, es digna su constitución porque engrosa a las filas del deporte más en boga y podremos así verlos actuar también en ésta.

Preside la novel Comisión Directiva de Ferro Carril F. C. el entusiasta y muy estimado vecino del lugar, Don Juan de Dios Layera, ejerciendo en la Vice presidencia el no menos entusiasta, Sr. Rogelio Venetuce, Secretario, Ramón Quintana, pro id. Leonel A. González; Tesorero, Francisco Lema; Pro id. Abal Q. Barreto y vocales los señores Martín Cabrera (h.), Oscar y Artemio Lema, Alfredo Moreira y Pedro Cabrera.

La sede de esta nueva entidad futbolística está constituida en la casa de comercio del Sr. Francismo Lema en Valle de Soba.

Deseamos a todos felices augurios para que Ferro Carril F. C. tenga una próspera vida dentro del deporte.

## ESPACIO RESERVADO

para la firma

Suc. de **LUIS CASARETTO**

## Deportes

### Club Atlético

#### «San Lorenzo»

La Comisión Directiva de esta novel entidad ha resuelto reunirse todos los lunes. En consecuencia, esta noche a las 21 horas en el Café «Los 33 Orientales» del Sr. Roque Donato, habrá reunión de esa Comisión Directiva.

Se ruega puntual asistencia.

### Comisión Nacional de Educación Física

En la Sesión del lunes pasado, entre otras cosas se han resuelto los asuntos siguientes:

Aprobar el plan de actos a desarrollarse en el Interior del País, como propaganda en pro de la Educación Física en las distintas localidades de nuestra

campana.

Pasar a estudio de una Comisión Especial, el proyecto sobre «Recompensa a las Instituciones en razón a su esfuerzo por la preparación de deportistas», elevado por la Comisión Consultiva de los Deportes.

### Sorteo-Regalo

El Club «San Lorenzo» ha puesto en circulación la venta de números para el sorteo regalo a beneficio de la novel institución cuyo premio es un entero de la lotería que se sortea el 29 del cte. mes y cuyo número es el 14265. Lindo número y favorito en el almanaque de los sueños.

### «Ferro Carril F. C.»

#### De Valle de Soba

Otro club de fútbol acaba de hacer su entrada al deporte de nuestra zona. Nos remitimos al epígrafe.

## Remates

**JUEVES 20.** Gran Remate Ferial Ganadero en la Sociedad Rural de Río Negro. Hay ya anotadas grandes consignaciones. Hay enorme interés por esta Feria.

**VIERNES 28.** Juan Croce rematará judicialmente a las 15 horas según Edicto que se publica en este mismo diario.

## Cream-Crackers

La más deliciosa de las galletitas sin azúcar.

Una especialidad de

### «Fábrica Modelo»

Probarla es adoptarla.

▼ **JUAN N. PESCE**  
Sarandí 125.

Paysandú.

## Panadería y Almacén «YOUNG»

Enrique F. Reggio

YOUNG (R. Negro)

Especialidad en Pan y Galleta  
Reparto a domicilio.  
FACTURERÍA EN GENERAL.

## J. OZER-AMI y Cía.

Representaciones en general  
18 de Julio 909 Telf. 929

PAYSANDU

Únicamente al  
por mayor

Gran Stock para hacer frente a la crisis  
de Arroz y Dulce de Membrillo.

Duraznos en almíbar. Yerba **UMA**.

**PRODUCTOS ROXANA**

Por limpieza de trajes

Planchados  
y Teñidos

**LLAME A 185**

PAYSANDU

CASA

**Ordoñez**



8 de Octubre 1124

PAYSANDU -- YOUNG

Masas, Bizcochos,

Pan Alemán y Graham

Galletas de todas clases.

«Panadería del Sol»

EN PAYSANDU

Charrúas y 33 Orientales.

Teléfono N.º 87.

JUAN y RAMON E. PESCE

ENCERADOS  
IMPERMEABLES  
TOLDOS, CORTINAS

**Zannier**

Libertad N.º 1044.  
Consulte precios al  
TELÉFONO N.º 1084.  
Paysandú.

## SALON «IDEAL»

DE  
**ELBIO AZZATO**

LOTERIA, QUINIELA,  
TABACOS y CIGARRILLOS  
DIARIOS y REVISTAS

Recibe lotería directamente  
de Montevideo. -- Garantía y  
reserva en sus apuestas de  
quiniela. -- Grábela bien en su  
memoria.

**SALON DE LUSTRAR  
Y PELUQUERIA**

18 de Julio esq. - Hotel Marín  
Teléfono 25. -- Young.



## ASTROS DEL CINE CRIOLLO



Enrique Serrano en una de sus más recientes producciones de la prestigiosa filmadora argentina Luminton.

## El arbolado de nuestro pueblo

En varias oportunidades hemos destacado por estas mismas columnas la necesidad de adornar nuestras calles con árboles. Podríamos aprovechar la oportunidad que nos ofrece el Ministerio de Ganadería y Agricultura, Comisión Nacional de Fomento del árbol.

La circular que a continuación transcribimos da cuenta de la forma a procederse para poder adquirir las semillas que nos hacen falta.

Dice la circular de la referencia: La Comisión Nacional de Fomento del Arbol consecuente con su acción de años anteriores, dispone de semillas forestales para su distribución gratuita entre todos los interesados que las soliciten.

Entre las principales especies y variedades con que se cuenta figuran las siguientes:

Eucaliptus, Acacias, Pinos, Ci-

preses, Casuarinas, Fresnos, Quercus, Tipas, Gleditzchia, Araucaria Brasiliensis, Pata de Vaca, Timbó, Jacaranda, Nogal Negro (Americano), Ligustro, Paraiso Palma, Anacahita, Parasol de la China, Amarillo, Cloré, Caivo Nandubay, Arbol del Cielo, Thu-yas, Quelay, Brachichitón, Olmo.

Los pedidos deben formularse a esta Comisión en su sede de la calle 25 de Mayo 575 Montevideo. Al mismo tiempo se requiere de los solicitantes que indiquen con la mayor claridad la dirección a donde deben ser enviadas dichas semillas.

Ocioso resulta destacar los beneficios que depara esta distribución gratuita de semillas para la próxima confección de semillas para la próxima confección de almácigos en todo el País.

## Nuestro mercado lanero

El mercado lanero está virtualmente sin negocios. Esta

situación, que ya lleva varias semanas continúa y por ahora no sabemos cuando terminará.

La calma cuyo acentuamiento hacemos notar en sucesivos informes es ahora completa. Las propias lanas de barrigas que algún interesado encontraban, no tienen ahora interesados y aun cuando es de suponer o esperar por lo menos, que al reiniciarse las operaciones puedan conseguirse los precios anteriores, estimamos que, por ahora, es mejor, para estar de acuerdo a la realidad de la plaza no formular lista de cotizaciones.

La realidad, y verdaderamente amarga, es que estamos sin vender lanas y en el mundo todavía no se ha producido ni hay indicios de que se producirá ese movimiento que en su oportunidad pronosticaban los técnicos.

Malo esto, muy malo y aquí, falta hacer que el gobierno tome alguna resolución pues de lo contrario el estancamiento de ese producto se hará cada vez más largo y será en perjuicio directo de todos los que trabajan con ese producto.

Por precios y mejor trabajo

**Alejandro Cabral**

Electricista  
Consulte y ganará dinero  
calle Artigas  
Young

OMNIBUS  
**FLECHA ROJA**

DE

**JOSE CARMINATTI**

Coches diarios entre  
Fray Bentos-Young y  
Young y viceversa, com-  
binando Viernes y Mar-  
tes con Nuevo Berlín.

Juzgado de Paz de la 5.a  
Sección

**Remate Judicial**

EDICTO. Por disposición del señor Juez Letrado de Primera Instancia de Río Negro, Doctor Julio O. Dieux, dictada en autos: "RAMONA SAMUDIO DE TEXEIRA O TEXHEIRA.— SUCESIÓN" se hace saber que el día 28 de Junio próximo a las 15 horas el martillero Don Juan Croce, asistido del suscripto Juez de Paz venderá en remate público el siguiente inmueble en el lugar de su ubicación y con base de ochocientos pesos: una fracción de terreno con edificio y demás mejoras, situada en Pueblo Young, 5.a sección Judicial de Río Negro, empadronada con el Número 326, con superficie de 675 metros, mitad Noroeste del solar 1 en el plano del Agrimensor Antonio R. Arcioni del 30 de Abril de 1924, lindando: al Suroeste, su frente, 15 metros, con calle Diego Young; al Noroeste, formando esquina, 45 metros, con calle Artigas (hoy Las Piedras); al Noreste, 15 metros, con el solar 10; y al Sureste 45 metros con el resto del solar 1. Se previene: 1.o) Que el mejor postor deberá consignar el diez por ciento de su oferta en el acto de serle aceptada; 2.o) Que los gastos de escrituración serán de cargo del comprador; 3.o) Que los autos, títulos y demás antecedentes están a disposición de los interesados en el Juzgado de procedencia y en este Juzgado de Paz. Young, Mayo 27 de 1940. Roberto Cash, Juez de Paz.

E, 29, 5, 40, V, 28, 6, 40

**POTRO**

Las mejores zapatillas que se fabrican en todo el país. Venta Únicamente al Comercio.

**CASARETTO y HEINZEN**

Avenida España 1628 — Teléfono N.º 514.

PAYSANDU

Industria Nefamente Uruguaya

## Junta Local Young.

Trasladó su oficina en la casa del Sr. Ceferino Vignoli.

**LUPA,** el tabaco preferido del que sabe fumar

**CIGARRILLOS**

**GREY FOX**

tabaco Virginia extra suaves

Distribuidor para  
PAYSANDU y R. NEGRO

**Juan G. Tagliani**

Teléfono 712 — Paysandú

El Restaurant preferido de los Hacendados

Los mejores platos  
El mejor servicio  
Una tarifa incompetible  
La mejor comodidad en el

**HOTEL**

**SAN MARTIN**

Vd. come lo que quiere y paga lo que come.

Atendido por su propietario Sr. Martín Sanberro.

**YOUNG**

## ¡Agricultores, Ganaderos!

Tenemos un Stock permanente de Máquinas Agrícolas y Tractores.

Los mejores "JOHN DEERE - TRIUNFO" y su completo surtido de repuestos.

**CASA MAZZARELLO**

18 de Julio 1301 — Teléfono N.º 148 — Paysandú.

## Comisión Local de Educación Física

Llamado a Licitación

De acuerdo a lo resuelto con fecha 29 de Abril de 1940 por la Comisión Nacional de Educación Física, se llama a licitación entre los constructores y contratistas, para los trabajos de mano de obra de albañilería correspondientes a la construcción de un pabellón para vestuarios y baños, a realizarse en nuestra Plaza de Deportes.

El pliego de condiciones así como la Memoria constructiva general de la Dirección de Arquitectura del M. O. P. se encuentra a disposición de los interesados en la Junta Local, donde podrá consultarse durante las horas hábiles.

Las propuestas, que han de presentarse en los sellados correspondientes, se recibirán en la referida Junta Local, hasta el día sábado 29 de Junio a las 18 horas, fecha en que se abrirán en presencia de los interesados que concurran.

Esta Comisión Local se reserva el derecho de aceptar la propuesta que considere más conveniente, y también el de rechazarla a todas si así lo juzga oportuno.

Young, Mayo 11 de 1940

Semiramides L. Zeballos

Presidente

Luis Alberto Sardo  
Secretario

## NO LEAS ESTE AVISO

Avenida 18 Julio. — Young.

**Sastrería Villarreal**

¡VISITENOS, A LO MEJOR!  
Peto le interesa saber que si su  
sastre no lo conforma,

Almacén, Tienda, Zapatería,  
Talabartería, Ferretería  
**LAFLUF Hnos.**

El surtido mas completo y precios bajos

**Young**

**ALFONO BARTABURU**

DEPOSITO DE CEREALES

AGENTE DEL BANCO DE SEGUROS DEL ESTADO  
SECCION RURALES.

Venta permanente de Harina. Semillas Seleccionadas procedente de Trigos y Linos de Pedigree de "La Estanzuela" a los precios más bajos de plaza.

Venta de postes, medios postes, estacones, y alfajías de algarrobo negro. — Alfalfa especial y mezcla.

TELEFONOS N.º 31 y 72.

PUEBLO YOUNG.



## A la memoria del Dr. Cuervo

Existe en ésta ambiente muy favorable para la formación del Comité Pro Colecta para el Homenaje a la memoria del Dr. Angel M. Cuervo, figura muy querida en todo Río Negro por sus humanitarias virtudes de facultativo y de hombre.

Su desaparición que hoy sentimos todos, obliga a Río Negro un justo reconocimiento y ahí pues en marcha para el homenaje postumo.

Nadie debe de dejar de colaborar en esta justa recompensa para quien fuera en vida el facultativo modelo, el hombre cuya mano extendía a todos y hacia quien el pueblo entero rionegrense debe mucho más que el homenaje a tributarse.

## NO SOY TAN...



## Como Vd. lo cree

Dicen que para un vivo que muere brotan diez zonzos, y yo agrego que de los diez zonzos, ocho por lo menos ya traen germinando en sus cacumenes el instinto del pichinchero.

Zonzo y pichinchero es el que cree que a trueque de algunos centenares de pesos le va a ceder un billete premiado con la grande, y pichinchero y zonzo es el que concurre a los remates imaginando que puede adquirir un terreno, un mueble o cualquier otro objeto por la mitad o tercera parte de su efectivo valor.

Por eso, ante tal abundancia de zonzos pichincheros y de pichincheros zonzos es que pulu-

## Pro Cruz Roja de Francia e Inglaterra



Se llevó a cabo en una sala de la capital un acto para recaudar fondos Pro Cruz Roja de Francia e Inglaterra. — La presente nota nos muestra la numerosa concurrencia de pie escuchando los himnos patrios de ambas naciones.

lan por doquier los cuéntistas, y las casas de remates compiten ya en número con los almacenes y cafés.

A mí me contaba hace poco un ruso establecido con mueblería, que él no tiene interés en vender al público en su local pues gana muchísimo más en viando sus muebles a remate, ya que no solo obtiene así mejor precio sino que de tal forma vende al contado lo que antes enagenaba a largos plazos.

—Hombres y mujeres—decía—siempre están pichincheros. Vienen en casa de yo y miran muebles y preguntan precios. Si tu dices precios verdaderos ti ofrecen la mitad, y después no ti compran nada.

Intonces tu pides dos cientos pisos joigo di moibles y dices que vayan rimate de la otra cuadra a ver si lo incontran más barato.

In rimate de la otra cuadra ista socio di yo con iguales moibles, y coando qui llega la hora del remate il pichinchero consi que moibles por ciento vinte o treinta pisos, pero moibles no valen cien.

Pichinchero si va incantado con pichinchas qui hizo, y yo y socio di yo también incantados con nigocio macanoido, qui no hacíamos mas artes qui dispoés tiniendo moiblería sola.

Y lo mismo acontece con las casas que rematan ropas, géneros, impermeables etc. En las primeras imperan los turcos, grandes importadores de telas de toda clase, y que como los rusos, han comprendido que hay que explotar a los papanatas deslumbrándolos con la visión de la pichinchita.

Y de sus casas de remates salen los pichincheros con una docena de toallas y sábanas, que una vez lavadas y perdido el almidón que les da cuerpo y

consistencia, no sólo se acortan a la mitad sino que quedan tan ténues y transparentes como tejido de mosquitero.

Yo también hice el zonzo y el pichinchero hace muy poco con una navaja de afeitar.

La tenía el rematador en la mano y cuando entré estaba en sesenta céntesimos.

—Sesenta, sesenta centésimos una navaja de afeitar marca Solingen. ¡Es lo que vale una cortapluma ordinaria!

Vean, vean que acero, señores (Sacó una llave, arimola a la hoja de la navaja y allí quedóse aquella colgando como el cuerpo de un ahorcado).

—Setenta grité yo. Inmediatamente cayó el martillo y me asignaron la navaja.

La tengo en casa. Es Solingen un Solingen de quien sabe donde—y en su hoja, ancha como la de un hacha, hay grabado un torero dándole un paso de capa a un toro.

Me salió pistonuda... para cortar el gañote a la perdiz cuando voy a cazar.—REBUZNO

\*\*\*\*\*

## Comité Pro aliados de Fray-Bentos

El miércoles 12 ppdo, en una interesante reunión que sostuvieron una Delegación del Comité Patriótico Británico y otra Delegación del Comité Popular Pro Solidaridad y Ayuda a los Aliados.

Por la Democracia de Fray-Bentos, quedó resuelto en forma definitiva todo lo relacionado con el próximo Festival Beneficio Pro Aliados, que se realizará en los salones de La Estrella el

## FERRETERIA, PINTURAS, VIRIOS HOJALATERIA

Instalaciones y Materiales eléctricos, obras sanitarias y aguas corrientes

**P. LAMARCA e HIJOS**

Leandro Gomez 933 — Teléfono N.º 75 PAYSANDU

## G. Clemencón

RELOJERO SUIZO

Avisa a sus amables clientes que se trasladó a su nuevo local en calles

**Leandro Gómez y 19 de Abril**

(frente a la Casa Cerini)

PAYSANDU



## RESERVADO PARA LA FIRMA

## Emilio y José Falcone YOUNG

Escritorio y Depósito: Calle 18 de Julio. Teléfono 25.

sábado 6 y posiblemente el domingo 7 de Julio venidero.

La finalidad única de este festival, como queda dicho, es arbitrar recursos, para hacer llegar esa ayuda a los Países Aliados que combaten por la Democracia y la Libertad del mundo, en Europa. Es necesario ayudar a los Aliados no solo con nuestra solidaridad moral, sino en forma efectiva y material para cooperar a su triunfo!

\*\*\*\*\*

## El Remate Feria ganadero del Jueves

Volvemos a llamar la atención de los hacendados para que apunten las consignaciones de sus haciendas a fin de poder confeccionar con tiempo el catálogo. Como ya lo hemos notificado este remate ha sido programado para el próximo jueves 20 y será en la Sábana Rural de Río Negro, local Young.

## Junta Local Young.

Trasladó su oficina en la casa del Sr. Ceferino Vignoli.



**Rodolfo Francolino**

Artista cortador al servicio del hombre elegante

GERRITO, CASI 18 DE JULIO 1138 PAYSANDU

## El más científico y moderno

## Plan de Seguro de Vida

Lo encontrará Vd. en las pólizas de

## "La Franco Argentina"

Entre las ventajas de estos planes destacamos las siguientes:

- 1.º Doble capital en caso de muerte por accidente.
- 2.º Renta vitalicia y seguro gratis en caso de incapacidad.
- 3.º Pagos de beneficios especiales. — 4.º Préstamos con garantía de la misma Póliza. — 5.º Indemnización por accidentes parciales. — 6.º Posibilidad de abonar el seguro, con beneficio de rescate.

**Nuestras Pólizas no ofrecen restricciones de ninguna clase**

Por informes: Agencia en Paysandú, 18 de Julio 1026

## Mercado de Cambios

	Compra	Venta	Libre
libra papel vale \$	(1) 5,58	(2) 7,	9,74
cien dólares	151,90	189,88	264,50
« francos	1 3,29	« 4,12	5,75
« belgas	«	« 3,47	
« liras	« 7,66	« 9,60	13,36
« reichsmark	« 56,18	« 70,23	—
« frs. suizos	« 34,03	« 42,63	58,40
« pesos argentinos	« 40,30	« 50,50	58,40

(1) No se aplican compras por carnes de contratos en curso con destino a el tipo de \$5.93 por libra equivalente en francos franceses.  
(2) No se aplican para importaciones de mercadería que a fecha 13 marzo ppdo. estuvieren en la aduana o viaje o para las que se hayan otorgado autorizaciones respectivas, ni tampoco para las cuotas que se abran en virtud de esos contratos, a las que se les aplicará el tipo de \$7.43 por libra esterlina o equivalente en francos franceses, de Inglaterra o Francia por el Banco de la República O. del Uruguay.



# Mundo Social

Una verdadera despedida fue la ofrecida a Justo A. Leal Roldán

Como lo habíamos anunciado el sábado por la noche se llevó a cabo en el amplio salón del Restaurant Avenida del Sr. Pilar Rodríguez la despedida de la vida de soltero del estimado ing. agrón. Don Justo A. Leal Roldán. Involuntariamente habíamos noticiado que esta despedida se llevaba a cabo en el Restaurant Familiar, lo que no fue así ya que ello como lo decíamos fue un error nuestro que desde ya nos rectificamos.

Y tal como lo decimos en el epigrafe, merece destacarse esta despedida ya que fue un verdadero exponente del cariño que el obsequiado se la granjeó en todos los que le conocen y que han y comparten los lazos de la verdadera amistad. Ante una bien servida mesa

que merece el aplauso de sus encargados por su buen gusto, tomaron a sientos más de 35 comensales quienes fueron interrumpidos por nuestro fotógrafo el Sr. Villarreal a fin de dejar una constancia de tan hermosa fiesta. Su cliché lo publicaremos ni bien nos sea remitido desde Montevideo.

Se sucedieron en seguida los choques de las copas para brindar por una plena felicidad del obsequiado que agradeció sensiblemente emocionado.

Y aquí los felices "gourments" hicieron los honores del exquisito Menú preparado por el Restaurant Avenida.

Transcurrió así dentro de la más grata camaradería esta sencilla pero significativa demostración.

Estuvieron presente y se adherieron las siguientes personas: Adalberto Kuster, Conrado Donato, Juan y Alberto Montero,

Dr. Anacleto Montero, Jorge Selves, Roberto Stirling, José Santin, José M. Tana, José Crevoisier, Miguel Marroni, Carlos Restano, Beor Maurin, Francisco Gonnet, Pablo Marziotti, Pirulo Garcén, Ibaripitá González, Mario W. Long, Luis Alberto Sardo Dr. Semirámides L. Zeballos, Orlando Portela, Tomás Iriarte, Elbio Azzato, Ceferino Vignoli, Marcelino Indarte, Pedro Lallui, Miguel Luis Fabre, Ramón Rodríguez, Carlos Fournier, Francisco Urteaga, Sramil Skideski, Domingo S. Ghelfa, Miguel Garcén, Julio Meyer, Juan J. Villarreal, Eduardo Montauban, Enrique Reggio, Víctor M. Vela, J. J. Zabala, R. Pino, Dr. Carlos M. Fischer, Hugo Fontela, López Allegue y Conrado L. Castiglioni.

Al final fue presentado a la larga mesa un hermoso postre, artísticamente adornado con las palabras de felicidad con que los amigos obsequiaban al feliz actor de esta hermosa fiesta.

Ese exquisito postre que todos admiraron y gustaron de él fue especialmente encargado al Sr. Lázaro, propietario de la Confeitería Buenos Aires que entre nosotros se distingue por su esmero y calidad de sus productos.

La concurrencia a esta hermosa demostración se retiró satisfecha haciendo votos para que el obsequiado en la nueva vida de casado que el 22 del cte. mes hará su entrada, tenga la felicidad bien merecida.

Con gran éxito se llevaron a cabo las últimas Kermesses Pro Plaza de Deportes

Con las Kermesses llevadas a cabo el sábado por la noche y ayer tarde y noche, han quedado clausuradas las fiestas programadas por la Comisión de Damas Pro Plaza de Deportes.

Fueron muy concurridas y especialmente ayer que la concurrencia sobrepasó en mucho a las anteriores quizás como efecto de aprovechamiento ya que fiestas como éstas no se celebran todos los sábados.

La Comisión de Damas ha quedado satisfecha de la labor desarrollada y por nuestro intermedio agradece a todos los colaboradores que en una u otra forma contribuyeron a que estas fiestas adquirieran la verdadera faz del éxito.

El baile del sábado en Valle de Soba

Como lo hemos venido anunciando, el sábado próximo a las 22 horas en el local de Donato Pepe se llevará a cabo el baile, cuyo producido está destinado íntegramente a engrosar los fondos de la Comisión Pro Fomento de la Escuela N.º 38 que con acierto preside la Sra. María S. de Piñeyro.

Muchas son las familias que han prometido concurrir, lo que nos indica desde ya un rotundo éxito.

Kermesse Pro Escuela N.º 26 de Sauce

Numerosas son las donaciones que llegan a la Dirección de esa Escuela para las Kermesses que a beneficio de la misma se llevarán a cabo el domingo 30 del actual.

☆☆☆☆☆☆☆☆

## Mosaicos

Casa fundada en 1890

ADOLFO M. FIGUEROA

CALLE FLORIDA

PAYSANDU

## SOLO TU

Tú, que enjugas la lágrima vertida  
Por la miseria y la orfandad, y tienes  
Para todos los males de la vida  
La desbordante copa de los bienes.

Tú, que has nacido para hollar triunfante  
los salones de la mullida alfombra,  
desdeñando tu victoria, errante  
Vas a buscar el huérfano en la sombra.

Tú que abates doquiera los dolores,  
Que en toda la noche viertes un destello,  
Y, eres pródigo, en fin, como las flores  
Que dan su aroma sin pensar en ello,

Tú eres mi amada la visión celeste  
A quien he dado el amor la ofrenda  
Y cuya blanca y vaporosa veste  
Cruzar he visto por mi misma senda.

RAFAEL OBLIGADO

### Restaurant «Avenida»

De Don Esteban el Sr. José Lezcano.

—De Paysandú llegaron los señores, Ramón Pino, Ricardo de Andrea, Joaquín Llebot, Leonardo Benítez y el comerciante Don Domingo S. Ghelfa.

—De Villa Blanca los señores Fernando Molina y Juan J. Berpa.

—De campaña el Sr. Rodolfo López.

Procedente de Menafra el Sr. Marcucho.

### Viajeros

—Procedente de Paysandú la Sra. Paula O. de Pérez acompañada de su hija, Sra. Juanita Pérez.

—Se ausentó ayer para Montevideo el Sr. Justo A. Leal Roldán.

—De Montevideo llegó a esta el Sr. Pedro Marín.

—Del mismo punto el Jefe Inspector de Sumarios de la Dirección General de Correos Sr. Elías Barros.

### Hotel San Martín

Llegaron a esta casa los siguientes pasajeros:

—De Montevideo el Sr. Víctor Marqués.

—Procedente de campaña llegó el Sr. A. Silveira, acompañado de su señora esposa.

—De Paysandú los señores Domingo Logiuratto, y los Srs. Francolino Hnos.

—De campaña los Srs. Bernardo Cabrera y S. Bianchi.

### Sr. Pedro Marín

En compañía de su particular amigo el Sr. Elías Barros, Jefe de la Insp. Sumarios de la Dirección General de Correos, visitó ayer nuestra casa el señor Pedro Marín. Nos felicitó y agradecemos su amable deferencia.

## 100 cuadras de avena

## SE VENDEN

EN

VALLE DE SOBA

TRATAR CON

José y Víctor Reyes

## Hombre Competente

en Hojalatería. — Carpintería y Herrería. — Afilador de rejas.

PRECIOS CONVENIENTES

Tratar en el Hotel San Martín.

Teléfono N.º 42

### Restaurant Familiar

A. ROMERO e HIJOS —Young

La mejor comida. — El mejor servicio. Se reciben pensionistas. Precios módicos.—Comodidades para viajeros y familias. ATENDIDO POR SUS PROPIOS DUEÑOS. — ESTARA COMO EN SU CASA. Avda. 18 de Julio y Soriano.

★★★★★★★★

## Profesionales

Dr. Carlos M. Fischer.  
Médico Cirujano  
Direct. Hospital de Young

Dr. Serámides L. Zeballos.  
Médico Cirujano  
calle 18 de Julio. Young

Dr. Celis López  
Médico Cirujano  
calle Montevideo—Young

Dr. Hipólito I. Vaccaro.  
Cirujano Dentista  
Young

Dr. Anacleto Montero.  
Cirujano Dentista  
Atiende en el Sanatorio Zeballos del Sábado a Lunes.  
Teléf. 73 -Young

Mario W. Long

Químico - Farmacéutico  
Young

José S. Elisburu

Escribano público  
Young.

Catalina S. de Dati  
Partera  
Young

Tomás Bartesaghi  
Abogado y Escribano  
Fray Bentos Rincón 1240  
Mercedes, Colón 312. — Young  
casa de Nicolás Donato (2do.  
y último sábado de cada mes.

Conrado L. Castiglioni.  
Químico Farmacéutico  
Av. 18 de Julio—Young

Dr. Lucio Malmierca  
Médico Cirujano  
Young y Montevideo

Dres. Ricardo L. y Elbio O. Kuster—Abogados  
Ituzingó 1484. Montevideo

Dr. Juan Antonio Hernández  
Abogado y Escribano  
calle Montevideo entre Martiré y Las Piedras Teléf. 66  
Young

## HAGA SUS PEDIDOS

## POR CARTA O POR TELEFONO

## A LA "SECCION INTERIOR"

## DE "PARIS LONRES"

y será tan bien atendido como si comparece en el mostrador.

Los envíos son despachados CONT A REEMBOLSO, por ómnibus o por ferrocarril, de manera que no hay necesidad de girar anticipadamente los valores.

Los pedidos de muestrarios, precios o cualquier otro dato, son atendidos a vuelta de correo.

PEREIRA

y Cía.

Importadores

Paysandú,  
Salto,  
Mercedes,  
Dolores.



Pida Condiciones De Nuestros Créditos  
Por Mensualidades.